



Infomat

Revue hebdomadaire

Le vendredi 30 août 2002

VOIR AUSSI

◆ Les recettes agricoles souffrent du climat défavorable

Pour la première fois en trois ans, les recettes monétaires agricoles des premiers six mois de l'année ont diminué en 2002, mais le pire est à craindre.

◆ Troisième hausse trimestrielle d'affilée du commerce de détail

Les ventes au détail ont progressé de 1,8 % en juin pour atteindre 25,6 milliards de dollars, annulant le recul de 1,1 % enregistré en mai. Tous les secteurs ont contribué à cette hausse, sauf les pharmacies et les magasins de meubles. Les ventes se sont accrues de 0,8 % au second trimestre par rapport au premier, soit la troisième progression d'affilée.

◆ Les valeurs mobilières canadiennes attirent encore les investisseurs étrangers

Les investisseurs étrangers ont continué d'acheter des valeurs mobilières canadiennes en juin, mais ils ont délaissé les obligations en faveur des actions. L'ajout de 4,0 milliards de dollars aux avoirs étrangers en actions canadiennes représente la première plus importante acquisition de ces titres en 2002 et la plus forte hausse de ces avoirs en un an.

◆ Les inégalités en matière de santé persistent chez les Autochtones hors réserve

Les inégalités en matière de santé entre Autochtones hors réserve et non-Autochtones persistent, indépendamment des facteurs socioéconomiques et des comportements liés à la santé, d'après l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes de 2000-2001.

La plus désastreuse récolte depuis trois décennies

Des conditions météorologiques extrêmes ont fait de la campagne agricole de 2002 l'une des plus désastreuses qu'aient connues les Prairies depuis trois décennies. Bon nombre d'agriculteurs sont d'avis qu'il s'agit de la période la plus sèche jamais vue dans cette région du pays.

D'après une enquête menée du 26 juillet au 2 août, la production totale de blé serait la plus faible que l'on ait enregistrée depuis 28 ans. Bien qu'on s'attende à une production accrue de blé dur, les agriculteurs prévoient que la production de blé de printemps sera la plus faible depuis 1970.

Les agriculteurs s'attendent aussi à ce que la production totale d'orge tombe à son plus bas niveau en 34 ans, tandis que la récolte de canola n'atteindrait qu'environ la moitié de la moyenne annuelle de la dernière décennie.

Les agriculteurs de l'Alberta ont été plus durement touchés. Dans cette province, on prévoit que la production de blé de printemps diminuera de 50 % par rapport à 2001, celle d'orge de 44 % et celle de canola de 57 %.

Jusqu'ici, en Alberta et en Saskatchewan, les conditions de culture ont été plus difficiles qu'en 1988, année de la dernière grande sécheresse. Le centre et le nord de la Saskatchewan et de l'Alberta

(suite à la page 2)

Estimations des récoltes à partir du 31 juillet

	2001	2002	2001 à 2002
	'000 tonnes		Variation en %
Blé de printemps	16 010	10 215	-36
Blé dur	2 987	3 680	23
Orge	10 846	7 883	-27
Canola	4 926	3 238	-34
Avoine	2 691	3 027	13
Pois de grande culture	2 023	1 554	-23
Lin	715	709	-1
Seigle	228	132	-42
Soya ¹	1 594	2 442	53
Maïs-grain ¹	8 116	8 083	0

1. Québec et Ontario seulement.



La plus désastreuse... (suite de la page 1)

ont été particulièrement touchés par une période de sécheresse conjuguée à une importante infestation de sauterelles. Au début du mois d'août, la température est descendue en dessous du niveau de gel. L'est du Manitoba a, pour la deuxième année d'affilée, reçu trop de précipitations.

La production totale de blé, estimée à 15,4 millions de tonnes métriques, serait la plus faible depuis 1974. La production de blé de printemps devrait aussi atteindre son plus bas niveau depuis 1970, soit 10,2 millions de tonnes.

La production de blé de l'Ouest canadien, à l'exclusion du blé dur, baisserait de près de 40 % par rapport à 2001 pour s'établir à 10,2 millions de tonnes. Sur les 25,4 millions d'acres consacrés à la culture du blé, 4,2 millions ne seraient pas récoltés.

Voici un résumé des autres récoltes :

La production de blé dur augmenterait de 23 % par rapport à 2001, pour atteindre 3,7 millions de tonnes. Cette variation tient à un accroissement de 15 % de la superficie consacrée à ce type de blé, qui a atteint 6,2 millions d'acres, et à une hausse du rendement de 11 %, qui atteindrait 24,1 boisseaux par acre.

La production d'orge devrait chuter à 7,9 millions de tonnes métriques, alors qu'elle en avait atteint 10,8 millions en 2001, la

plus faible estimation depuis 1968. Le rendement de la culture de l'orge est estimé à 40,6 boisseaux par acre en 2002, soit le plus faible depuis 30 ans. La superficie qui sera récoltée est estimée à 8,9 millions d'acres, soit environ 3,8 millions d'acres de moins que la superficie ensemencée.

La production de canola devrait tomber à 3,2 millions de tonnes, après avoir en atteint 4,9 millions en 2001. Cette estimation correspond à environ la moitié de la moyenne de dix ans, qui est de 6,3 millions de tonnes. Bien que la superficie ensemencée en 2002 ait crû de 2 % pour atteindre 9,6 millions d'acres, le temps sec et chaud a fortement réduit la production.

Au Québec et en Ontario, les producteurs de maïs ont connu des conditions de culture inférieures à la moyenne. Toutefois, on s'attend à ce que la production atteigne le même niveau qu'en 2001, soit 8,1 millions de tonnes.

Le Québec et l'Ontario ont connu de bonnes conditions de culture pour le soya, dont la production passerait à 2,4 millions de tonnes par rapport à la récolte désastreuse de 1,6 million de tonnes enregistrée en 2001.

Pour plus de renseignements, communiquez avec David Burroughs au (613) 951-5138 (courriel : dave.burroughs@statcan.ca) ou avec Daniel Bergeron au (613) 951-3864 (courriel : daniel.bergeron@statcan.ca), Division de l'agriculture.

Les recettes agricoles souffrent du climat défavorable

Pour la première fois en trois ans, les recettes monétaires agricoles des premiers six mois d'une année donnée ont diminué en 2002, mais le pire est à craindre.

Les recettes des cultures pour la période de janvier à juin sont tombées à leur plus bas niveau en sept ans, tandis que les recettes tirées du bétail ont reculé après trois années consécutives de hausses pour cette période de l'année. Les paiements de programme ont baissé pour la première fois depuis 1997.

Toutefois, ces chiffres ne traduisent peut-être pas les résultats finals pour 2002 puisqu'ils représentent les conséquences des mauvaises conditions climatiques qui ont sévi l'an dernier dans bon nombre de régions du pays. Les effets de la production et des

misés en marché de l'année de récolte 2002-2003 seront visibles durant la seconde moitié de 2002 et la première moitié de 2003.

Les agriculteurs canadiens ont touché 16,9 milliards de dollars au chapitre des produits agricoles et des paiements de programme au premier semestre, en baisse pour la première fois depuis 1999. Il s'agit d'un recul de 1,1 milliard de dollars par rapport à 2001, ou 5,9 % par rapport au premier semestre de 2001.

Les recettes provenant des cultures ont reculé de 2,7 % pour atteindre 6,6 milliards de dollars, ce qui représente une baisse de 4,1 % par rapport à la moyenne quinquennale précédente (1997 à 2001). La diminution des livraisons de la plupart des principales céréales et des principaux oléagineux a plus qu'effacé la hausse des prix dans tous les cas.

Les recettes provenant de la vente du bétail se sont chiffrées à 9,1 milliards de dollars, en baisse de 1,7 % par rapport à la même période en 2001, mais en hausse de 16,3 % par rapport à la moyenne quinquennale précédente.

Les paiements de programme ont chuté de 38,8 % pour atteindre 1,1 milliard de dollars au cours des six premiers mois de 2002. Malgré cette baisse, ils sont restés supérieurs à la moyenne quinquennale précédente de 990 millions de dollars.

Les plus fortes baisses en pourcentage des recettes monétaires ont été observées en Saskatchewan (-12,3 %) et au Manitoba (-10,2 %). Des hausses à ce chapitre ont été relevées au Nouveau-Brunswick (+10,8 %) et à l'Île-du-Prince-Édouard (+3,8 %) — notamment en raison de l'augmentation du prix des pommes de terre — ainsi qu'en Colombie-Britannique (+1,2 %).

Le numéro du 1^{er} semestre 2002 des **Recettes monétaires agricoles** (Internet : 21-001-XIB, 15 \$ / 48 \$) est en vente. Pour plus de renseignements, communiquez avec Marco Morin au (613) 951-2074 (courriel : marco.morin@statcan.ca), Division de l'agriculture.

Recettes monétaires agricoles

	Janvier à juin 2001	Janvier à juin 2002	Variation en %
Canada	17 934	16 880	-5,9
Terre-Neuve	39	39	-
Île-du-Prince-Édouard	184	191	3,8
Nouvelle-Écosse	193	186	-3,6
Nouveau-Brunswick	195	216	10,8
Québec	2 821	2 738	-2,9
Ontario	4 151	3 897	-6,1
Manitoba	1 891	1 699	-10,2
Saskatchewan	3 297	2 893	-12,3
Alberta	4 045	3 890	-3,8
Colombie-Britannique	1 117	1 130	1,2

Note : Les chiffres peuvent ne pas correspondre aux totaux en raison de l'arrondissement.

Troisième hausse trimestrielle d'affilée du commerce de détail

Les ventes au détail ont progressé de 1,8 % en juin pour atteindre 25,6 milliards de dollars, annulant le recul de 1,1 % enregistré en mai. Tous les secteurs ont contribué à cette hausse sauf les pharmacies et les magasins de meubles.

Commerce de détail, juin 2002

Données désaisonnalisées

	Millions de dollars	Variation mensuelle en %	Variation annuelle en %
Canada	25 639	1,8	6,2
Terre-Neuve-et-Labrador	417	0,5	0,3
Île-du-Prince-Édouard	104	-5,6	-3,5
Nouvelle-Écosse	761	-0,2	4,8
Nouveau-Brunswick	609	0,7	4,1
Québec	5 881	1,1	6,1
Ontario	9 577	3,2	5,5
Manitoba	892	1,3	8,1
Saskatchewan	753	1,2	8,0
Alberta	3 154	1,3	9,1
Colombie-Britannique	3 401	1,0	6,4
Yukon	33	4,5	10,1
Territoires du Nord-Ouest	40	-0,8	11,9
Nunavut	17	0,4	0,1

Les plus fortes progressions ont été enregistrées dans les magasins de vêtements (+5,4 %), de marchandises diverses (+3,9 %) et les « autres magasins de détail » (+3,0 %). Les ventes des secteurs automobile et de l'alimentation ont aussi progressé.

Les ventes au détail se sont accrues de 0,8 % au deuxième trimestre par rapport au premier. Il s'agit de la troisième progression trimestrielle consécutive. Tous les secteurs, sauf celui des « autres magasins de détail », ont affiché une hausse au deuxième trimestre.

Malgré une baisse de 0,3 % en juin, le secteur du meuble est venu en tête de tous les autres secteurs, en hausse de 2,6 %. Il s'agit de la quatrième progression trimestrielle consécutive pour ce secteur, dont les ventes ont augmenté de 14,3 % au deuxième trimestre par rapport au même trimestre de 2001. Un marché de l'habitation vigoureux et la forte demande d'appareils électroniques domestiques ont favorisé la croissance dans ce secteur.

En juin, la forte croissance des ventes enregistrée par les grands magasins (+3,9 %) et les autres magasins de marchandises diverses (+3,7 %) a relevé de 1,6 % les ventes du secteur des marchandises diverses au deuxième trimestre. Cette hausse fait suite à une hausse de 3,2 % observée au premier trimestre.

Le numéro de juin 2002 de *Commerce de détail* (Internet : 63-005-XIB, 16 \$ / 155 \$) vient de paraître. Pour plus de renseignements, communiquez avec Pierre Desjardins au (613) 951-9682 (courriel : pierre.desjardins@statcan.ca), Division de la statistique du commerce.

Les valeurs mobilières canadiennes attirent encore les investisseurs étrangers

Les investisseurs étrangers ont continué d'acheter des valeurs mobilières canadiennes en juin, mais ils ont délaissé les obligations en faveur des actions. L'ajout de 4,0 milliards de dollars aux avoirs étrangers en actions canadiennes représente la première plus importante acquisition de ces titres en 2002 et la plus forte hausse de ces avoirs en un an.

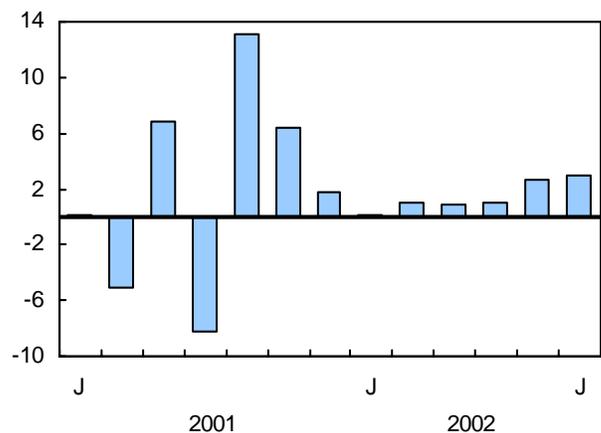
Outre ces nouvelles actions, les investisseurs étrangers ont acheté pour 0,9 milliard de dollars en actions sur le marché secondaire. Une vaste offre d'actions détenues par des intérêts privés, conjuguée à une offre publique de nouvelles actions, a contribué à l'activité observée sur le marché secondaire. Le cours des actions canadiennes a baissé de 6,7 % en juin pour revenir à son niveau d'octobre 2001.

Quant aux avoirs en obligations canadiennes, ils ont fléchi de 1,5 milliard de dollars. Les remboursements ont presque atteint un record en raison, entre autres, de la grande quantité d'obligations d'entreprises et d'administrations provinciales qui sont arrivées à échéance. À l'inverse, les sociétés ont continué d'obtenir des fonds par l'entremise de nouvelles émissions sur les marchés étrangers, notamment par une importante émission de titres garantis par des crédits mobiliers effectuée par une entreprise publique.

Quant aux investisseurs canadiens, après avoir effectué un léger placement dans des valeurs mobilières étrangères en mai, ils ont accru leurs acquisitions de ces titres en juin par un placement beaucoup plus important (2,1 milliards de dollars). Cependant, les 17,7 milliards de dollars investis dans des valeurs mobilières

Investissements étrangers en valeurs mobilières canadiennes¹

Milliards de dollars



1. Y compris les obligations, les actions et les instruments du marché monétaire.

étrangères au cours de la première moitié de 2002 sont bien en deçà des 27,2 milliards de dollars investis dans ces titres au premier semestre de 2001.

Le numéro de juin 2002 des *Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières* (Internet : 67-002-XIB, 14 \$ / 132 \$; papier : 67-002-XPB, 18 \$ / 176 \$) paraîtra bientôt. Pour plus de renseignements, communiquez avec Robert Théberge au (613) 951-1860, Division de la balance des paiements.

Les inégalités en matière de santé persistent chez les Autochtones hors réserve

Les inégalités en matière de santé entre Autochtones hors réserve et non-Autochtones persistent indépendamment des facteurs socioéconomiques et des comportements liés à la santé, d'après l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes de 2000-2001.

Une étude compare les Autochtones vivant hors réserve et les non-Autochtones sur la base de quatre mesures de l'état de santé : l'état de santé autoévalué, l'existence de problèmes de santé chroniques, l'existence d'une limitation prolongée des activités et la dépression.

Même après avoir tenu compte de facteurs socioéconomiques, tels que la scolarité, la situation d'emploi et le revenu du ménage, la population autochtone vivant hors réserve était toujours plus susceptible (1,5 fois) de s'estimer en état de santé mauvais ou passable que la population non autochtone.

En outre, lorsqu'étaient pris en compte des comportements liés au mode de vie, tels que le tabagisme, l'obésité et la consommation excessive d'alcool, plus fréquents chez les Autochtones hors réserve, ces derniers étaient encore 1,3 fois plus susceptibles que les non-Autochtones de s'estimer en état de santé passable ou mauvais.

Cela signifie que les facteurs socioéconomiques et les comportements influant sur la santé n'expliquent pas entièrement la disparité

entre Autochtones et non-Autochtones concernant le fait de déclarer un état de santé passable ou mauvais.

D'après les données ajustées par âge seulement, 60 % des Autochtones hors réserve ont déclaré au moins un problème de santé chronique en 2000-2001, contre 49 % pour les non-Autochtones. À l'échelle géographique, les Autochtones vivant hors réserve dans les territoires déclaraient moins de problèmes de santé chroniques (45 %) que ceux vivant en milieu rural (60 %) ou urbain (63 %) dans les provinces. Cela s'expliquerait par le fait que les habitants du Nord n'ont pas toujours accès à un médecin pour diagnostiquer de tels problèmes.

Répartis par revenu du ménage, 65 % des Autochtones vivant hors réserve dans des ménages à faible et à moyen revenus et 52 % de ceux dans des ménages à revenu élevé déclaraient un problème de santé chronique. À cet égard, l'écart est négligeable pour les ménages à revenu élevé.

Compte tenu des facteurs socioéconomiques, les Autochtones hors réserve étaient 1,5 fois plus susceptibles que les non-Autochtones d'avoir vécu un épisode dépressif majeur au cours de l'année précédant l'enquête. Une fois aussi pris en compte les comportements influant sur la santé, cette probabilité passait à 1,3 fois.

On peut consulter l'article intitulé « La santé des Autochtones vivant hors réserve » (82-003-SIF) dans le site de Statistique Canada (www.statcan.ca). Sous Nos produits et services, choisissez Publications gratuites, puis Santé. Pour plus de renseignements, communiquez avec Marie Beaudet au (613) 951-7025 (courriel : marie.beaudet@statcan.ca), Division de la statistique de la santé.

Les livraisons des scieries touchées par les pénalités d'exportation

Les scieries canadiennes ont considérablement réduit leurs livraisons après le 21 mai, date à laquelle les États-Unis ont imposé des pénalités sur les exportations de bois d'œuvre canadien. Celles-ci ont chuté de 8,1 % en mai et de 2,1 % en juin à la suite de la réimposition des droits compensateurs et anti-dumping.

Malgré cela, les livraisons totales du second trimestre de 2002 ont augmenté de 1,3 % par rapport au même trimestre de 2001, se fixant à 18 800,1 milliards de mètres cubes entre avril et juin, ce qui tient surtout à une bonne performance en avril et au début de mai, avant la réimposition des pénalités.

Même si les exportations de bois d'œuvre, telles que calculées par la Division du commerce international, ont chuté de 35,7 % en juin, les exportations du deuxième trimestre se sont accrues de 8,2 % (données non désaisonnalisées) par rapport au premier. Encore une fois, cela tient partiellement à la bonne performance observée en début de trimestre avant l'imposition des pénalités.

Cependant, les exportations de bois d'œuvre ont diminué de 4,2 % au deuxième trimestre de 2002 par rapport au même trimestre de 2001, ce qui traduit l'incertitude continue liée au différend sur le bois d'œuvre durant l'année dernière et un certain ralentissement de la demande américaine au cours des derniers mois.

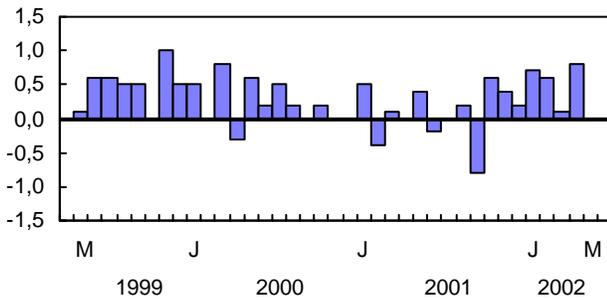
Après d'importantes hausses enregistrées plus tôt cette année, les mises en chantier ont reculé au deuxième trimestre. Aux États-Unis, le nombre moyen de mises en chantier s'est fixé à 1 652 700 unités (taux annuel désaisonnalisé) au deuxième trimestre, en baisse de 4,2 % par rapport au premier. Les mises en chantier au Canada ont baissé de 1,7 % au deuxième trimestre, affichant une moyenne de 171 600 unités (taux annuel désaisonnalisé) par rapport à 174 600 unités au premier trimestre.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Gilles Simard au (613) 951-3516 (courriel : simales@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie.

Tendances actuelles

Produit intérieur brut

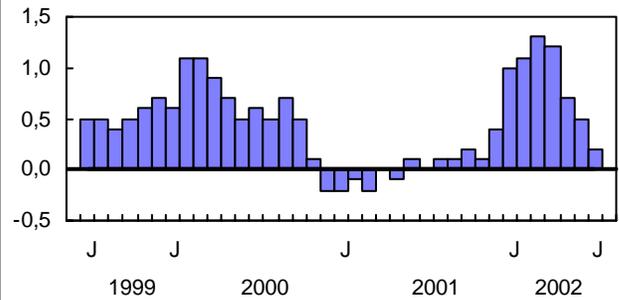
Variation mensuelle en %



L'activité économique globale est demeurée stable en mai, après avoir augmenté de 0,8 % en avril.

Indice composite

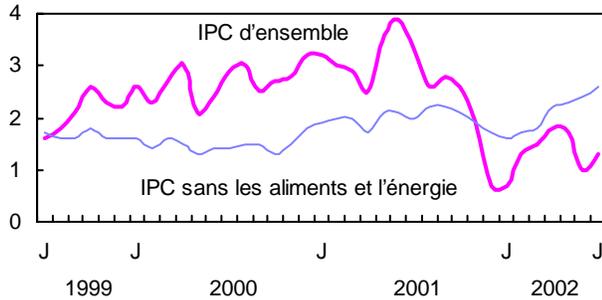
Variation mensuelle en %



L'indicateur avancé s'est accru de 0,2 % en juillet. La progression de l'Indice serait restée équivalente à celle de juin si la bourse n'avait pas encore plongé.

Indice des prix à la consommation

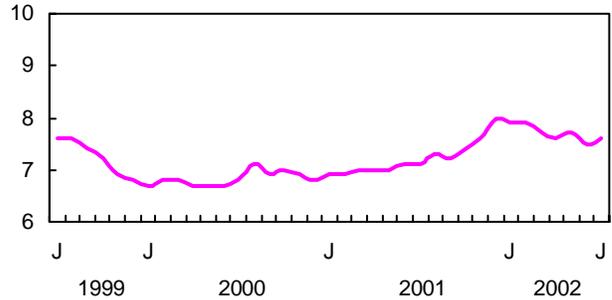
Variation annuelle en %



En juillet, les prix à la consommation de biens et de services étaient supérieurs de 2,1 % à ceux d'il y a un an. Sans les aliments et l'énergie, les prix ont augmenté de 2,9 %.

Taux de chômage

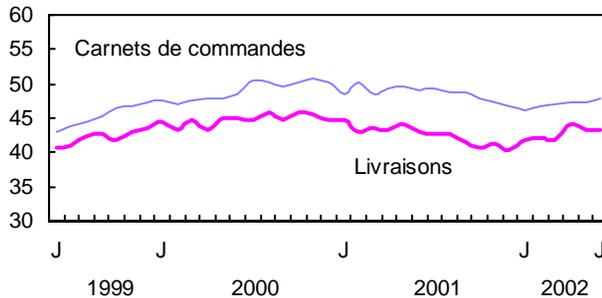
%



En juillet, le taux de chômage a augmenté de 0,1 point de pourcentage pour s'établir à 7,6 %.

Fabrication

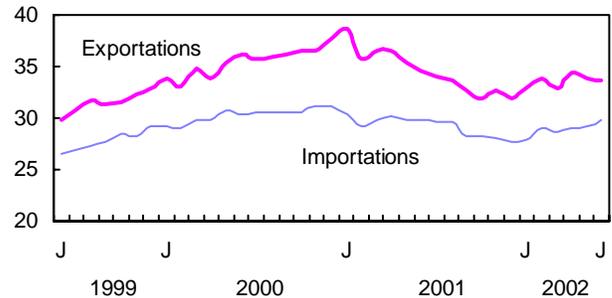
Milliards de dollars



Les livraisons des fabricants ont diminué de 0,1 % en juin pour atteindre 43,2 milliards de dollars. Les carnets de commandes ont progressé de 0,8 % pour se fixer à 47,8 milliards de dollars.

Commerce des marchandises

Milliards de dollars



En juin, les exportations ont reculé de 0,5 % pour se fixer à 33,6 milliards de dollars. Les importations ont augmenté de 2,1 % pour se fixer à 29,8 milliards de dollars.

Note : Tous les chiffres sont désaisonnalisés à l'exception de l'Indice des prix à la consommation.

Dernières statistiques

	Période	Niveau	Variation (période précédente)	Variation (année précédente)
GÉNÉRAL				
Produit intérieur brut (milliards de dollars de 1997) ¹	mai	966,7	0,0 %	2,6 %
Indice composite (1992 = 100)	juillet	177,6	0,2 %	6,9 %
Bénéfices d'exploitation des sociétés (milliards de dollars)	2 ^e trim. de 2002*	38,8	10,7 %	0,0 %
Taux d'utilisation de la capacité industrielle (%) ²	1 ^{er} trim. de 2002	81,7	1,3 †	-2,3 †
DEMANDE INTÉRIEURE				
Ventes au détail (milliards de dollars)	juin	25,6	1,8 %	6,2 %
Ventes de véhicules automobiles neufs (milliers d'unités)	juin	142,7	-2,0 %	7,6 %
Ventes en gros (milliards de dollars)	juin	34,5	0,1 %	3,7 %
EMPLOI				
Personnes occupées (millions)	juillet	15,4	0,1 %	2,3 %
Taux de chômage (%)	juillet	7,6	0,1 †	0,5 †
Taux d'activité (%)	juillet	66,8	0,0 †	0,9 †
Rémunération hebdomadaire moyenne (dollars)	juin*	676,61	0,10 %	2,03 %
Indice de l'offre d'emploi (1996 = 100)	juillet	128,3	0,5 %	-13,9 %
Prestataires ordinaires d'assurance-emploi (en milliers)	juin*	551,5	-0,5 %	8,1 %
COMMERCE INTERNATIONAL				
Exportations de marchandises (milliards de dollars)	juin	33,6	-0,5 %	-2,9 %
Importations de marchandises (milliards de dollars)	juin	29,8	2,1 %	0,1 %
Balance commerciale (tous les chiffres sont en milliards de dollars)	juin	3,8	-0,8	-1,0
FABRICATION				
Livraisons (milliards de dollars)	juin	43,2	-0,1 %	0,8 %
Nouvelles commandes (milliards de dollars)	juin	43,6	0,2 %	2,8 %
Commandes en carnet (milliards de dollars)	juin	47,8	0,8 %	-2,7 %
Ratio des stocks aux livraisons	juin	1,43	0,00	-0,09
PRIX				
Indice des prix à la consommation (1992 = 100)	juillet	119,6	0,5 %	2,1 %
Indice des prix des produits industriels (1997 = 100)	juillet*	106,9	0,2 %	-0,3 %
Indice des prix des matières brutes (1997 = 100)	juillet*	114,7	2,6 %	0,3 %
Indice des prix des logements neufs (1992 = 100)	juin	110,3	0,2 %	4,1 %

Note : Tous les chiffres sont désaisonnalisés à l'exception des indices de prix.

* Nouveau cette semaine.

† Points de pourcentage.

- 1997 remplace 1992 comme année de base pour l'estimation du produit intérieur brut par industrie. En outre, l'évaluation au coût des facteurs a été remplacée par une évaluation au prix de base.
- Le calcul du taux d'utilisation de la capacité de production est maintenant basé sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) de 1997, qui remplace la Classification type des industries de 1980.

Infomat

Revue hebdomadaire

Rédactrice en chef : Lahouaria Yssaad, (613) 951-0627, lahouaria.yssaad@statcan.ca.
 Chef de la Diffusion officielle : Madeleine Simard, (613) 951-1088, madeleine.simard@statcan.ca.

Publié par la Sous-section de la diffusion officielle, Division des communications, Statistique Canada, immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, Ottawa (Ontario), K1A 0T6.

Prix au numéro : version imprimée, 4 \$; version sur Internet, 3 \$. Abonnement annuel : version imprimée, 145 \$; version sur Internet, 109 \$. Les prix sont exprimés en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Abonnements : Envoyez un mandat postal ou un chèque à l'ordre du Receveur général du Canada, Statistique Canada, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, ou commandez par téléphone : au Canada et à l'extérieur du Canada, composez le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033. Il est également possible d'envoyer un courriel à l'adresse order@statcan.ca.

La diffusion (officielle) de toute information statistique produite par Statistique Canada se fait d'abord dans *Le Quotidien* (www.statcan.ca), qui est disponible dès 8 h 30. *Le Quotidien* présente les faits saillants de nouvelles diffusions de données, de même que les sources, les liens et le nom de personnes-ressources avec qui communiquer pour obtenir de l'information supplémentaire. Il comprend également les calendriers des principaux communiqués à venir et annonce les nouveaux produits et services de Statistique Canada.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2002. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), Canada, K1A 0T6.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'« American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials », ANSI Z39.48 – 1984.



Produits diffusés du 22 au 28 août 2002

DOMAINE / Titre du produit	Période	Numéro au catalogue	Prix (\$) (Numéro / Abonnement)
AGRICULTURE			
La revue laitière	avril-juin 2002	23-001-XIB	27/89
Recettes monétaires agricoles	1 ^{er} semestre de 2002	21-001-XIB	15/48
Série de rapports sur les grandes cultures, vol. 81, n° 5		22-002-XIB	11/66
Série de rapports sur les grandes cultures, vol. 81, n° 5		22-002-XPB	15/88
ANALYSE ÉCONOMIQUE DE CONJONCTURE			
L'Observateur économique canadien	août 2002	11-010-XPB	23/227
COMMERCE INTERNATIONAL			
Commerce international de marchandises du Canada	juin 2002	65-001-XIB	14/141
Commerce international de marchandises du Canada	juin 2002	65-001-XPB	19/188
FABRICATION, CONSTRUCTION ET ÉNERGIE			
Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel	mars 2002	26-006-XPB	19/186
Contre-plaqués de construction	juin 2002	35-001-XIB	5/47
Enquête mensuelle sur les industries manufacturières	juin 2002	31-001-XIB	15/147
Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre	juillet 2002	44-004-XIB	5/47
Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres	juin 2002	36-003-XIB	5/47
Papier-toiture asphalté	juillet 2002	45-001-XIB	5/47
Scieries et ateliers de rabotage	juin 2002	35-003-XIB	9/86
Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois	juin 2002	25-001-XIB	6/55
Statistique de la chaussure	1 ^{er} semestre de 2002	33-002-XIB	6/11
INDUSTRIES DE SERVICE			
Statistiques des restaurants, traiteurs et tavernes	juin 2002	63-011-XIF	6/55
STATISTIQUE DU COMMERCE			
Commerce de détail	juin 2002	63-005-XIB	16/155
STATISTIQUES SUR LA SANTÉ			
La santé des Autochtones vivant hors réserve	2000-2001	82-003-SIF	gratuit

Les numéros au catalogue se terminant par -XIB ou -XIF représentent la version électronique sur Internet; -XMB ou -XMF, la version microfiche; -XPB ou -XPF, la version imprimée; -XDB, la version électronique sur disquette; et -XCB, celle sur CD-ROM. (La lettre B indique que le produit est bilingue et la lettre F signifie que le produit est en français.)

Note : Les prix des produits sont exprimés en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Pour commander les produits et services

Pour commander *Infomat* ou l'un ou l'autre des produits précités :

Ayez en main • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de carte VISA ou MasterCard.

Au Canada et à l'extérieur du Canada, composez : **(613) 951-7277** ou **1 800 267-6677**

Pour envoyer votre commande par télécopieur : **(613) 951-1584** ou **1 877 287-4369**

Courrier électronique : **order@statcan.ca**

Pour commander sur Internet : Allez sur le site de Statistique Canada à l'adresse www.statcan.ca sous la rubrique « Nos produits et services ».

Pour commander par la poste, écrivez à : Gestion de la circulation, Statistique Canada, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6.

Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada / Publications.

Les centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent toute une gamme de produits et services.

Pour trouver le centre le plus près, consultez les pages bleues de l'annuaire téléphonique sous « Statistique Canada ».

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

Changement d'adresse : Ayez en main votre numéro de compte et composez l'un des numéros ci-dessus.

Visitez Statistique Canada sur Internet en tout temps à l'adresse www.statcan.ca. La base de données CANSIM est accessible sous la rubrique « Nos produits et services ». Il est également possible de consulter divers tableaux sous la rubrique « Le Canada en statistiques ».

Calendrier des principaux communiqués : septembre 2002				
Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
2	3	4	5 Permis de bâtir, juillet 2002 Indice de l'offre d'emploi, août 2002	6 Enquête sur la population active, août 2002
9	10 Stocks de céréales, au 31 juillet 2002	11 Taux d'utilisation de la capacité industrielle, 2 ^e trim. de 2002 Indice des prix des logements neufs, juillet 2002	12 L'état de santé des immigrants, 2000-2001 La santé mentale des immigrants, 2000-2001	13 Productivité du travail, 2 ^e trim. de 2002
16 Ventes de véhicules automobiles neufs, juillet 2002	17 Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, juillet 2002 Le temps passé seul, 1998	18 Commerce international de marchandises du Canada, juillet 2002	19 Voyages entre le Canada et les autres pays, juillet 2002	20 Indice des prix à la consommation, août 2002 Commerce de gros, juillet 2002
23 Commerce de détail, juillet 2002	24 Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, juillet 2002 Assurance-emploi, juillet 2002	25 Indice composite, août 2002 Emploi, rémunération et heures de travail, juillet 2002 L'homicide au Canada, 2001	26 Le revenu et la mortalité selon le quartier, 1971-1996	27 Indices des prix des produits industriels et des matières brutes, août 2002 Indicateurs nationaux du tourisme, 2 ^e trim. de 2002
30 Produit intérieur brut par industrie, juillet 2002				